

E

English:

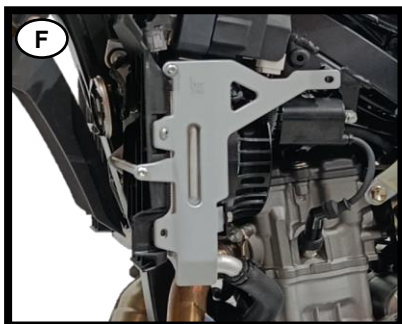
- Reinstall the previously removed radiator lovers.

Français:

- Réinstallez le ventilateur du radiateur précédemment démonté.

Português:

- Montar a persiana do radiador desmontada anteriormente.



F

English:

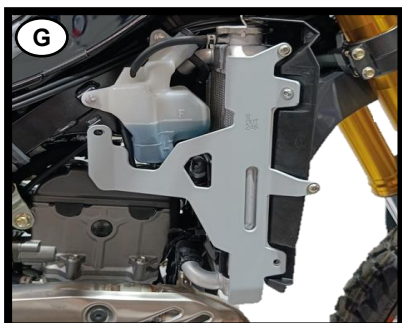
- Mount item N°13 (L OUT) according to the assembly instructions.

Français:

- Montez l'item N°13 (L OUT) conformément aux instructions de montage.

Português:

- Montar o item N°13 (L OUT) de acordo com as instruções de montagem.



G

English:

- Repeat the process to the Right side as assembly instruction.
▶ **Torque all screws to the correct value.**

Français:

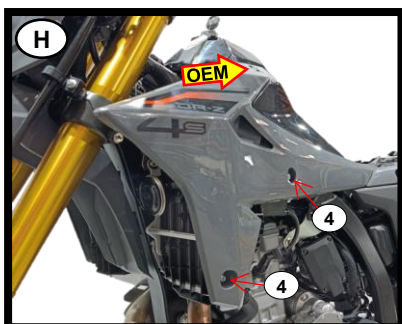
- Répétez le processus sur le côté Droit comme instruction de montage.

- ▶ **Torque toutes les vis avec le bonne valeur.**

Português:

- Repetir o processo para o lado Direito como a instrução de montagem.

- ▶ **Aperatar todos os parafusos com o valor correto de torque.**



H

English:

- Reinstall the previously removed OEM side plastics according to the assembly instructions.

Français:

- Réinstallez les plastiques latéraux OEM précédemment démonté comme instruction de montage.

Português:

- Montar plásticos laterais desmontados anteriormente de acordo com a instrução de montagem.



ALUMINUM RADIATOR GUARD

Ref.: 2AD2100128



Assembly Booklet / Paper collection
Livret de montage / Collecte de papier



Mini Zip Bag / Plastic collection
Mini sac zip / Collecte de pastique



Box / Paper collection
Boîte / Collecte de papier



Carton Separator / Paper collection
Séparateur de cartons / Collecte de papier



Card Header / Paper collection
Carte d'en-tête / Collecte de papier

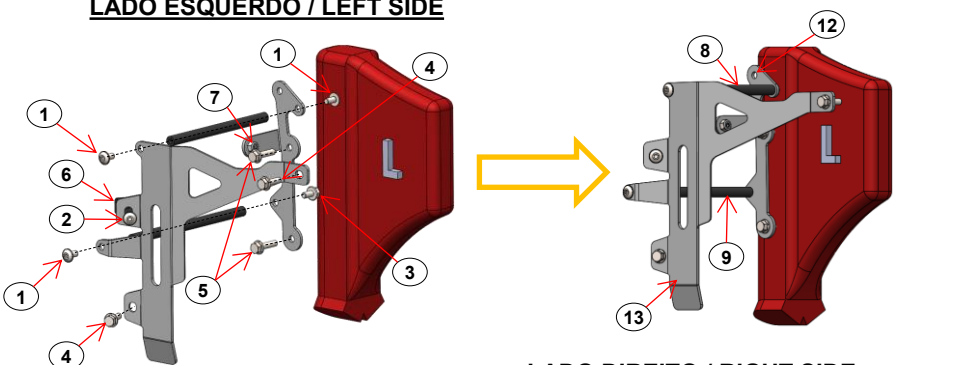


Plastic Bag Cover / Plastic collection
Couverte de sac en plastique / Collecte de plastique

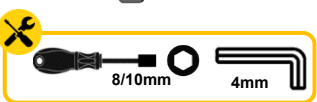
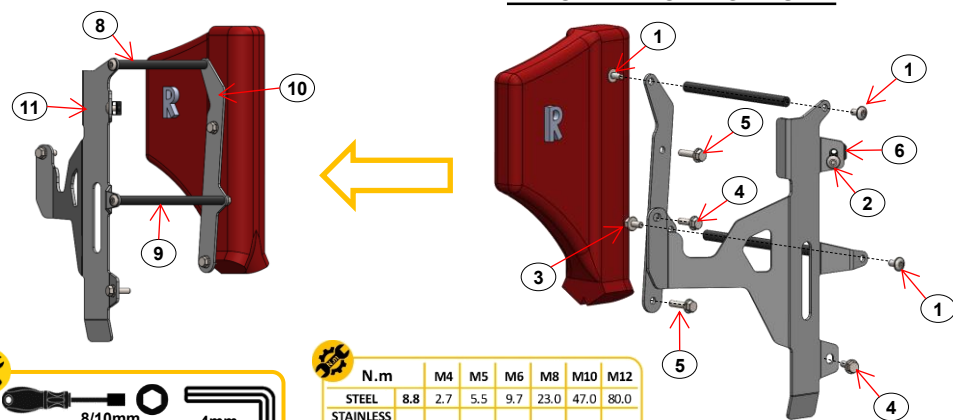


INSTRUÇÃO DE MONTAGEM / ASSEMBLY INSTRUCTION

LADO ESQUERDO / LEFT SIDE



LADO DIREITO / RIGHT SIDE



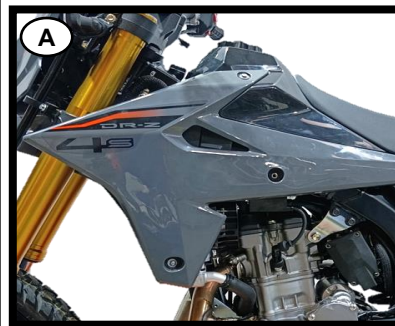
N.m	M4	M5	M6	M8	M10	M12
STEEL	8.8	2.7	5.5	9.7	23.0	47.0
STAINLESS STEEL	A2	2.6	5.1	8.7	21.2	42.0

13	Prot. Radiador AL / AL Radiator Guard	L OUT 128	1
12	Prot. Radiador AL / AL Radiator Guard	L IN 128	1
11	Prot. Radiador AL / AL Radiator Guard	R OUT 128	1
10	Prot. Radiador AL / AL Radiator Guard	R IN 128	1
9	Haste Alumínio / Aluminum Rod	165mm	2
8	Haste Alumínio / Aluminum Rod	141mm	2
7	Porca Freitada / Nut Nylock	M6 DIN985 8.8	1
6	Mola de Friso / Stainless Steel Clip	M6	2
5	Parafuso / Screw	M6x25 DIN6921 8.8	4
4	Parafuso / Screw	M6x20 DIN6921 8.8	4
3	Parafuso / Screw	M6x12 DIN6921 8.8	2
2	Parafuso com FA / Screw with Washer False	M6x16 FA ISO7380 8.8	2
1	Parafuso com FA / Screw with Washer False	M6x12 FA ISO7380 8.8	6

ITEM Nº: COMPONENTE (COMPONENT): DESCRIÇÃO (DESCRIPTION): QUANT.:

ACESSÓRIOS (ACCESSORIES)

ALUMINUM RADIATOR GUARD



English:

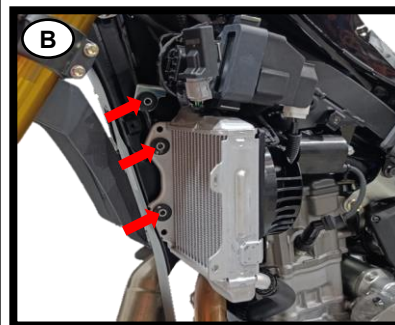
• Remove the OEM side plastics from the motorcycle (Left and Right sides).

Français:

• Retirez les plastiques latéraux OEM de la moto (côtés Gauche et Droit).

Português:

• Remover plásticos laterais OEM da moto (lado Esquerdo e Direito).



English:

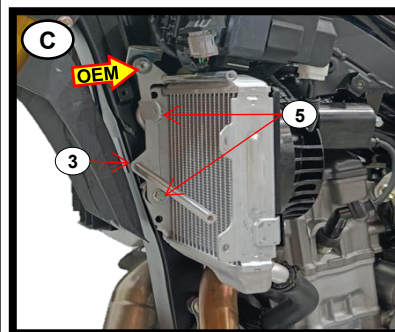
• Remove radiator lower and screws OEM (x3) marked in the photo – LEFT SIDE.

Français:

• Retirez le ventilateur du radiateur et les vis OEM (x3) marquées sur la photo – CÔTÉ GAUCHE.

Português:

• Retirar a persiana do radiador e os parafusos OEM (x3) marcados na imagem – LADO ESQUERDO.



English:

• Mount item Nº12 (L IN) according to the assembly instructions. ► **ATTENTION:** do not tight screw item Nº3 (Screw – x1) to help the mounting.

Français:

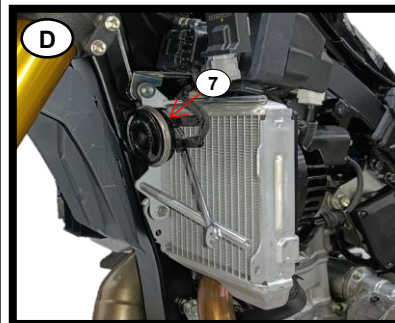
• Montez l'item Nº12 (L IN) conformément aux instructions de montage.

► **ATTENTION:** ne serrez pas l'item Nº3 (Vis – x1) pour faciliter le montage.

Português:

• Montar o item Nº12 (L IN) de acordo com as instruções de montagem.

► **ATENÇÃO:** Não dar aperto ao item Nº3 (Parafuso - x1) para ajudar na montagem.



English:

• Mount the horn on the motorcycle using item Nº7 (Nut Nylock - x1).

Français:

• Montez le klaxon sur la moto avec l'item Nº7 (Écrou de Blocage - x1).

Português:

• Montar a buzina na moto com o item Nº7 (Porca Freitada - x1).